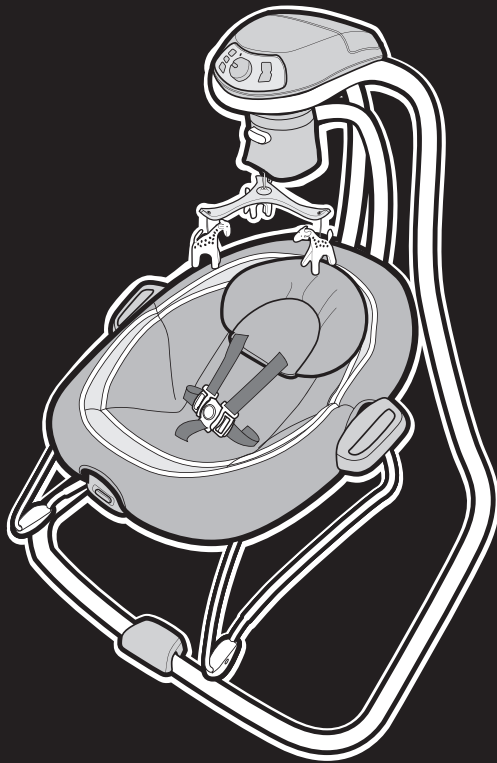




Simple Sway™ 2-in-1 Swing

Owner's Manual • Manual del propietario



www.gracobaby.com

1 WARNING • ADVERTENCIA

Pages • Páginas 3-10

2 Features • Características

Pages • Páginas 11-12

2-A Parts list • Lista de las piezas

2-B Features on Certain Models • Características de ciertos modelos

3 Assembly • Ensamblaje

Pages • Páginas 13-25

3-A Assembling Legs • Ensamblaje de las patas

3-B Seat Assembly • Ensamblaje del asiento

3-C Attaching Seat Pad • Instalación de la almohadilla del asiento

3-D Assembling Swing Frame • Ensamblaje del armazón del columpio

3-E Installing hanger tube • Instalación de los tubos del colgante

3-F Attaching Bouncer • Instalación del saltador

3-G Assembling Mobile • Cómo armar el móvil

4 Use • Uso

Pages • Páginas 26-36

4-A To Adjust Seat Positions • Cómo ajustar la posición del asiento

4-B To Remove Bouncer • Cómo sacar el saltador

4-C To Secure Child • Cómo sujetar al niño

4-D Installing Batteries (not included) • Instalación de las pilas (no se incluyen)

4-E To Use Wall Plug • Cómo usar un tomacorriente de la pared

4-F Starting Swing (6 Speed) • Activación del columpio (6 velocidades)

4-G To Use Vibration • Cómo usar la vibración

4-H Problem Solving • Solución de problemas

5 Care • Cuidado

Pages • Páginas 37-40

5-A Care and Maintenance • Atención y mantenimiento

5-B Replacement Parts • Warranty Information (USA)

Piezas de repuesto • Servicio de la garantía (EE.UU.)

5-C Product Registration (USA) • Registro del producto (EE.UU.)

WARNING

Prevent serious injury or death: Failure to follow these warnings and the assembly instructions could result in serious injury or death.

- **PLEASE SAVE OWNER'S MANUAL FOR FUTURE USE.**

- **THIS PRODUCT REQUIRES ADULT ASSEMBLY. Follow assembly instructions carefully.** If you experience any difficulties, please contact the Customer Service Department.

FALL and STRANGULATION

HAZARDS: Infants have suffered head injuries falling from swings and have strangled in straps.

- ALWAYS use restraints. Adjust to fit snugly.
- STOP using product when infant attempts to climb out (approximately 9 months) or reaches 30 lb (14 kg).
- Stay near and watch infant during use. This product is not safe for unsupervised use or unattended sleep.
- Never carry swing with infant in it.

STRANGULATION HAZARD:

- DO NOT suspend strings over the product or attach strings to toys.
- DO NOT place product in any location where there are cords, such as window blind cords, drapes, phone cords, etc.
- Strings can cause strangulation. DO NOT place items with a string around your child's neck, such as hood strings or pacifier cords.
- **DO NOT USE THIS PRODUCT** if it is damaged or broken.

! WARNING

• BOUNCER/CARRIER MODE:

**READ ALL INSTRUCTIONS
BEFORE ASSEMBLY AND
USE OF THIS PRODUCT.**

**PLEASE SAVE OWNER'S
MANUAL FOR FUTURE USE.**

FALL HAZARD:

Babies have suffered skull fractures falling while in and from bouncer.

- Use bouncer **ONLY** on floor.
- ALWAYS use restraints and adjust to fit snugly at all times.
- Child's movement can slide product. Use only on floor. Never place product near edges of counter tops, tables or other elevated surfaces.

STRANGULATION HAZARD:

- Children have STRANGLED in loose or partially buckled harness straps. Fully restrain the child at all times.

SUFFOCATION HAZARD: Babies have suffocated: When product was placed on a soft surface and tipped over.

- NEVER place product on beds, sofas, cushions or other soft surfaces.

- Never leave child unattended.

To prevent falls and suffocation:

- ALWAYS use restraints and adjust to fit snugly at all times.
- STOP using bouncer when baby starts trying to sit up or has reached 18 lb (8 kg), whichever comes first.
- **DO NOT** place product near water and moisture. Do not use the product near possible wet areas, such as a bathtub, shower, wash basin, sink, laundry tub, swimming pool, wet basement, etc.
- NEVER use this product as a means to transport an infant in a motor vehicle.

• FALL HAZARD:

The carrier can fall from the shopping cart. Do not use on shopping cart.



- Maximum recommended height is 30 inches (76.2 cm) and weight is 18 lb (8 kg).
- This product is not safe for sleep.

WARNING

FOR SAFE BATTERY USE:

Keep the batteries out of children's reach.

Any battery may leak battery acid if mixed with a different battery type, if inserted incorrectly (put in backwards) or if all batteries are not replaced or recharged at the same time. Do not mix old and new batteries. Do not mix alkaline, standard (carbon-zinc) or rechargeable (nickel-metal hydride, nickel-cadmium) batteries.

Any battery may leak battery acid or explode if disposed of in fire or an attempt is made to charge a battery not intended to be recharged. Never recharge a cell of one type in a recharger made for a cell of another type.

Discard leaky batteries immediately. Leaky batteries can cause skin burns or other personal injury. When discarding batteries, be sure to dispose of them in the proper manner, according to your state and local regulations.

- Old and new batteries should not be mixed.
- Alkaline, standard carbon-zinc, and rechargeable nickel-cadmium batteries should not be mixed.
- Remove batteries before putting product into storage for a prolonged period of time.

Recommended type batteries—alkaline disposables, 5-D (LR20-1.5V). NEVER mix battery types. Change batteries when product ceases to operate satisfactorily.

WARNING

Changes or modifications to this unit not expressly approved by the party responsible for compliance could void the user authority to operate the equipment.

This device complies with part 15 of the FCC Rules. Operation is subject to the following two conditions: (1) This device may not cause harmful interference, and (2) this device must accept any interference received, including interference that may cause undesired operation.

NOTE: This equipment has been tested and found to comply with the limits for a Class B digital device, pursuant to Part 15 of the FCC Rules. These limits are designed to provide reasonable protection against harmful interference in a residential installation. This equipment generates, uses and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instructions, may cause harmful interference to radio communications.

However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is needed.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

This Class B digital apparatus meets all requirements of the Canadian Interference-Causing Equipment Regulations. CAN ICES-3 (B) /NMB-3 (B).

! ADVERTENCIA

No observar estas advertencias y las instrucciones de armado podría resultar en lesiones serias o la muerte.

- **POR FAVOR, GUARDE EL MANUAL DEL USUARIO PARA USO FUTURO.**

- **ESTE PRODUCTO REQUIERE QUE LO ARME UN ADULTO.**

Siga detenidamente las instrucciones del armado. Si experimenta alguna dificultad, por favor, comuníquese con el Departamento de Servicio al Cliente.

PELIGROS DE CAÍDA Y DE

ESTRANGULACIÓN: Algunos bebés han sufrido lesiones en la cabeza al caerse de columpios y se han estrangulado con las correas.

- SIEMPRE use el sistema de seguridad. Acomódelo para que esté ajustado.
- DEJE de usar el producto cuando el bebé pueda trepar para salirse (aproximadamente a los 9 meses) or reaches 30 lb (14 kg).

- Manténgase cerca y vigile al bebé mientras lo usa. Este producto no es seguro para usarlo sin supervisión o para que el bebé duerma sin que nadie lo atienda.

- Nunca transporte el columpio con el bebé sentado.

PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN:

- NO suspenda cordones sobre el producto ni ponga cordones en los juguetes.
- No ponga el producto en ningún lugar donde haya cordones, tales como cordones de persianas, cortinas, teléfonos, etc.
- Los cordones pueden causar la estrangulación. NO ponga artículos con un cordón alrededor del cuello del niño, como por ejemplo los cordones de una capucha o de un chupete.
- **NO USE ESE PRODUCTO** si está dañado o roto.

! ADVERTENCIA

• MODO MECEDORA/ TRANSPORTADOR:

LEA TODAS LAS INSTRUCCIONES ANTES DE ARMAR Y USAR ESTE PRODUCTO.

POR FAVOR, GUARDE EL MANUAL DEL USUARIO PARA USO FUTURO. PELIGRO DE CAÍDA:

Bebés han sufrido fractura del cráneo cayendo de o cayendo mientras están en los asientos saltadores.

- Use el asiento saltador **SOLAMENTE** en el piso.

Para prevenir caídas y asfixia:

- Use SIEMPRE el sistema de seguridad y acomódelo de modo que quede ajustado en todo momento.
- Los movimientos del niño pueden mover el producto. Uselo solamente en el piso. Nunca ponga el transportador en los bordes de mesadas, mesas u otras superficies altas.

PELIGRO DE ESTRANGULACIÓN:

- Los niños se han **ESTRANGULADO** en las correas del arnés sueltas o parcialmente abrochadas. Debe de contener completamente al niño por todo el tiempo.

PELIGRO DE ASFIXIA: Bebés se han asfixiado: Cuando el producto fue puesto en una superficie blanda y se tumbó.

- Nunca ponga el producto sobre una cama, sofá, almohadones u otras superficies blandas.

- Nunca deje a un niño sin atender.

Para evitar caídas y la asfixia:

- Use SIEMPRE el sistema de seguridad y acomódelo de modo que quede ajustado en todo momento.
- DEJE de usar el saltador cuando el bebé comience a intentar sentarse o haya alcanzado las 18 libras (8 kg), lo que ocurra primero.
- **NO** ponga el producto cerca del agua o humedad. No use el producto cerca de posibles lugares húmedos, tales como bañera, ducha, lavadero, fregadero, lavarropa, piscina, sótano húmedo, etc.
- **NUNCA** use este producto como manera de transportar al bebé en un vehículo automotor.
- **PELIGRO DE CAÍDA:** El portabebés se puede caer de un carrito de supermercado. No lo use en un carrito de supermercado.



- La altura máxima recomendada y el peso máximo recomendado son 30 pulgadas (76,2 cm) y 18 libras (8 kg).
- Este producto no es seguro para dormir.

⚠️ ADVERTENCIA

PARA UN USO SEGURO DE LAS PILAS:

Mantenga las pilas lejos del alcance de los niños.

Cualquier pila puede perder ácido si se mezcla con un tipo de pila diferente, si se la coloca de manera incorrecta (puesta al revés) o si todas las pilas no se cambian o recargan al mismo tiempo. No mezcle pilas nuevas y viejas. No mezcle pilas alcalinas, comunes (carbono-zinc) o recargables (níquel-hidruro metálico, níquel-cadmio).

Cualquier pila puede perder ácido o explotar si se la desecha en el fuego o se trata de cargar una pila que no debe ser recargada.

Nunca recargue una pila de un tipo en un cargador hecho para una pila de otro tipo.

Deseche inmediatamente las pilas con pérdidas. Las pilas con pérdidas pueden causar quemaduras en la piel u otras lesiones personales. Cuando desecha las pilas, asegúrese de desecharlas de la manera correcta, según las disposiciones locales y de su estado.

- No mezcle pilas nuevas y viejas.
- No mezcle pilas alcalinas, pilas estándar de zinc-carbono y pilas recargables de níquel-cadmio.
- Saque las pilas antes de guardar el producto durante un período de tiempo prolongado.

Pilas recomendadas: alcalinas desechables, tamaño 5-D (LR20-1.5V). NUNCA mezcle pilas de distintos tipos. Cambie las pilas cuando el producto deje de funcionar satisfactoriamente.

Los cambios o modificaciones no expresamente aprobados por la parte responsable del cumplimiento podrían anular la autoridad del usuario para usar el equipo.

ADVERTENCIA

NOTA: Este equipo ha sido probado y se ha determinado que cumple con los límites de un dispositivo digital Clase B, según la Parte 15 de las normas de la FCC. Se han establecido estos límites para proporcionar una protección razonable contra la interferencia peligrosa en una instalación residencial. Este equipo genera, usa y puede emitir energía de radiofrecuencia y si no se lo instala y usa de acuerdo a las instrucciones, podría causar interferencias peligrosas con las comunicaciones de radio.

Sin embargo, no existe garantía de que no ocurrirá la interferencia en una instalación particular. Si este equipo causa interferencia peligrosa a la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al encender y apagar el equipo, se sugiere al usuario que trate de corregir la interferencia a través de una o más de las siguientes medidas:

- Vuelva a orientar o ubicar la antena del receptor.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a un tomacorriente en un circuito diferente del que necesita el receptor.
- Consulte al vendedor o a un técnico experimentado de radio y televisión para recibir ayuda.

Este aparato digital Clase B cumple todos los requisitos de las Reglamentaciones Canadienses de Equipamientos que Causan Interferencia. CAN ICES-3 (B) /NMB-3 (B).

2-A Parts list • Lista de las piezas

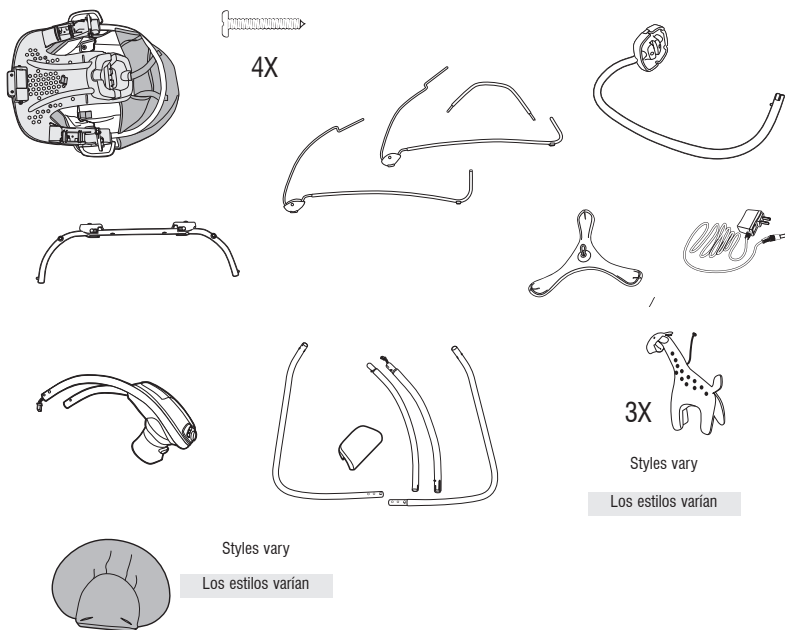
Check that you have all the parts for this model **BEFORE** assembling your product. If any parts are missing, call Customer Service.

Tools required:
Phillips Screwdriver

Verifique que tiene todas las piezas de este modelo **ANTES** de armar su producto. Si falta alguna pieza, llame a Servicio al Cliente.

Herramientas requeridas:
Destornillador Phillips

ALL MODELS • TODOS LOS MODELOS



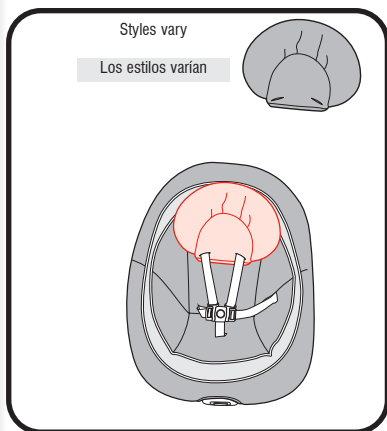
2-B Features on Certain Models

- Características de ciertos modelos

DO NOT use any other accessories with this product.

NO use ningún otro accesorio con este producto.

Head support • Apoyacabeza



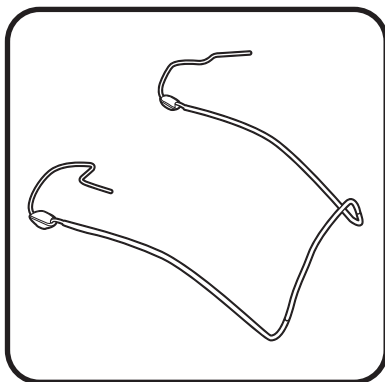
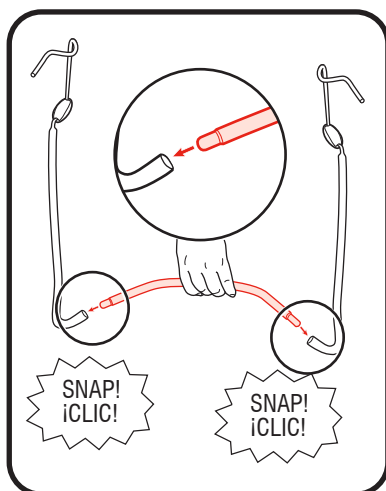
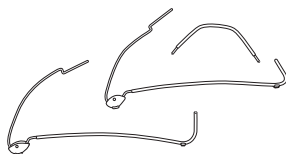
Only use this head support on this swing. Never use this head support on any other product.

Use este apoyacabeza solamente en este columpio. Nunca use este apoyacabeza en ningún otro producto.

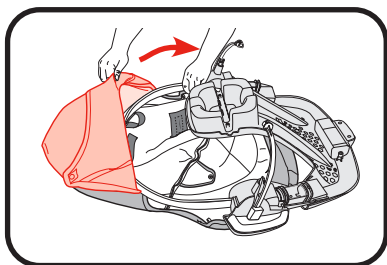
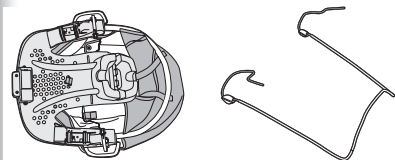
3-A Assembling Legs • Ensamble las patas

1. Place legs on floor with rubber pads facing down. Assemble legs as shown. Attachment tube should be curved up.

1. Ponga las patas sobre el piso con las almohadillas de goma mirando hacia abajo. Ensamble las patas como se indica. El tubo de sujeción debe curvar hacia arriba.

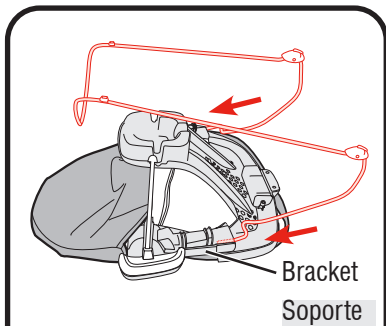


3-B Seat Assembly • Ensamblaje del asiento



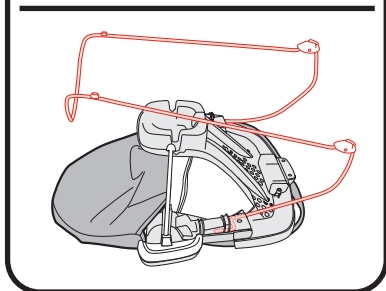
1. Wrap seat pad over tube on seat.

1. Envuelva la almohadilla del asiento sobre el tubo del asiento.



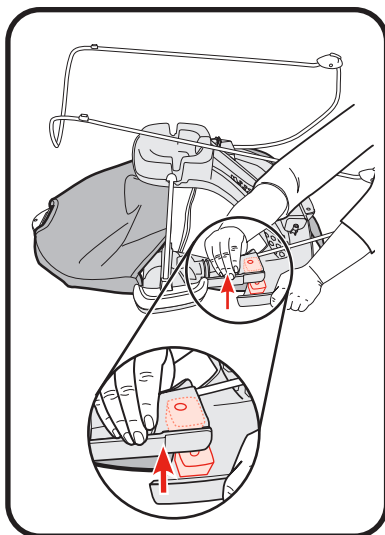
2. Insert leg tube into holes in leg bracket.

2. Ponga el tubo de la pata en los agujeros del soporte de la pata.



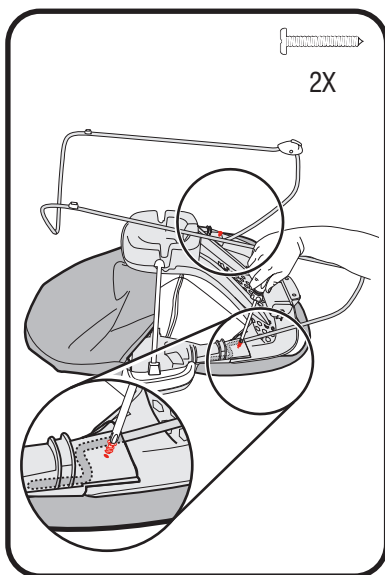
3. Attach seat pieces together as shown.

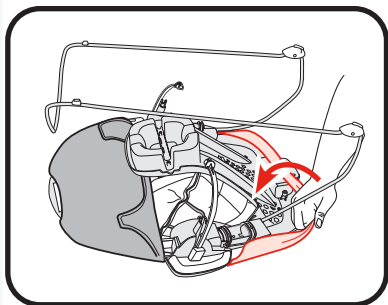
3. Sujete las piezas del asiento como se indica.



4. Fasten screw on each side of seat as shown.

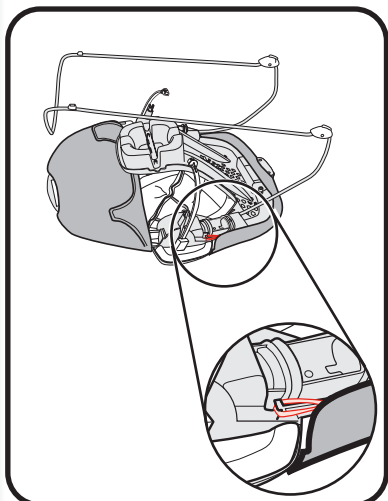
4. Sujete un tornillo en cada costado del asiento como se indica.





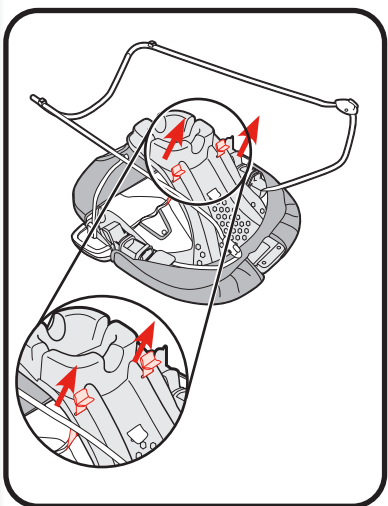
5. Wrap seat pad around vibration unit and bottom of seat frame.

5. Envuelva la almohadilla del asiento alrededor de la unidad de vibración y el fondo del armazón del asiento.



6. Attach elastic straps to hooks on both sides of seat.

6. Sujete las correas elásticas a los ganchos en ambos costados del asiento.

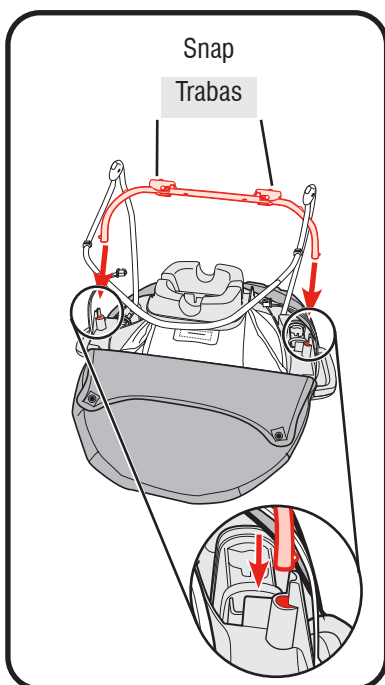


7. Pull seat pad webbing through bottom of frame as shown.

7. Pase las correas de la almohadilla del asiento a través del fondo del armazón como se indica.

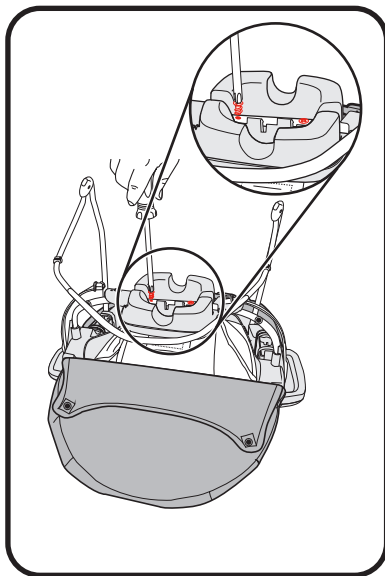
8. Insert seat tube into brackets on rear of seat with snaps facing toward vibration unit.

8. Inserte el tubo del asiento en los montantes de la parte trasera del asiento con los broches mirando hacia la unidad de vibración.



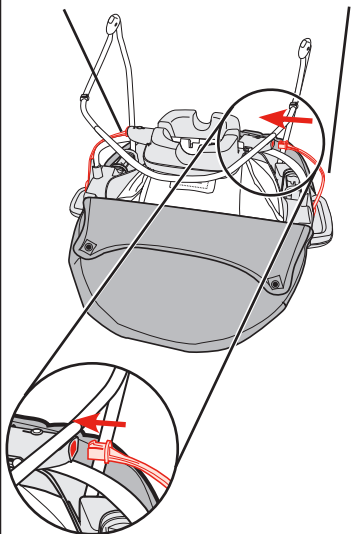
9. Fasten seat tube with two screws.
CHECK to make sure seat tube is attached by pulling on it.

9. Sujete el tubo del asiento con dos tornillos.
VERIFIQUE para asegurarse de que el tubo del asiento esté sujetado tirándolo.



Handle release straps

Correas de liberación de la manija



10. Insert handle release straps into seat tube brackets as shown.

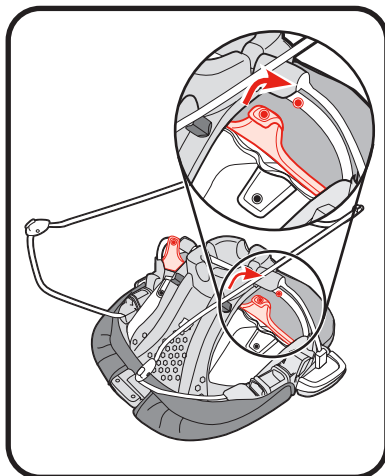
10. Ponga las correas de liberación de la manija en los soportes del tubo del asiento como se indica.

3-C Attaching Seat Pad

• Instalación de la almohadilla del asiento

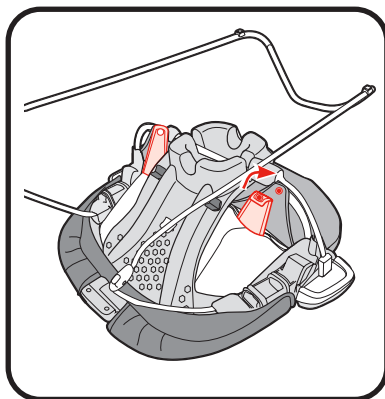
1. Attach flaps on bottom of seat pad to snaps on seat tube as shown.

1. Sujete las aletas de abajo de la almohadilla del asiento a las trabas del tubo del asiento como se indica.



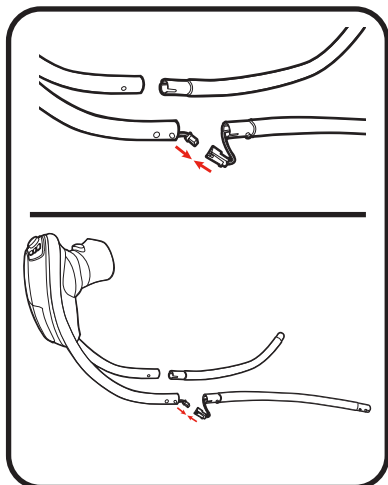
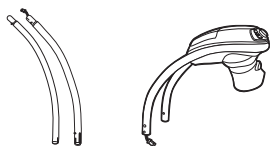
2. Attach seat pad to snaps on tube as shown.

2. Sujete la almohadilla del asiento a las trabas del tubo como se indica.



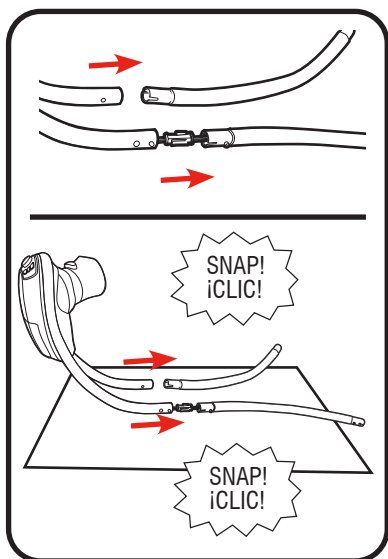
3-D Assembling Swing Frame

- Ensamblaje del armazón del columpio



1. Place carton on ground. Lay unit down as shown. Plug wires together as shown and insert wires inside tube.

1. Ponga la caja en el piso. Ponga la unidad en el piso como se indica. Enchufe los alambres como se indica y póngalos en el interior del tubo.

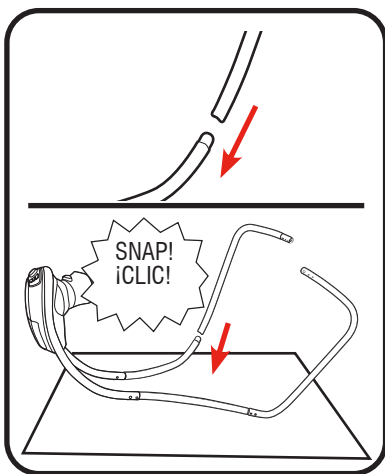
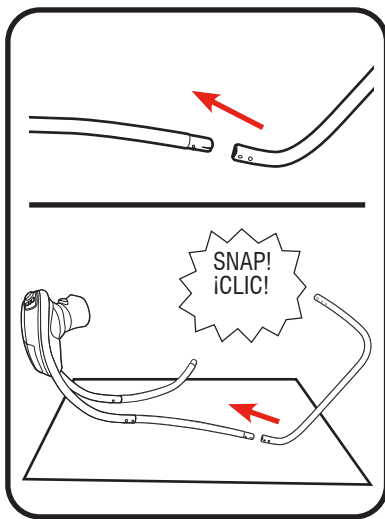
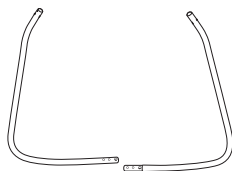


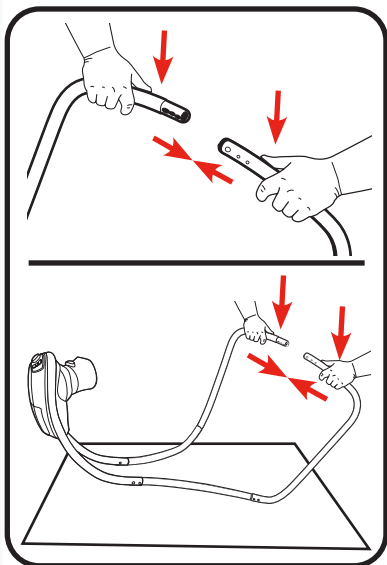
2. Insert motor housing tubes to leg tubes as shown.

2. Inserte los tubos del armazón del motor en los tubos de las patas como se indica.

3. Insert side base tubes into leg tubes as shown.

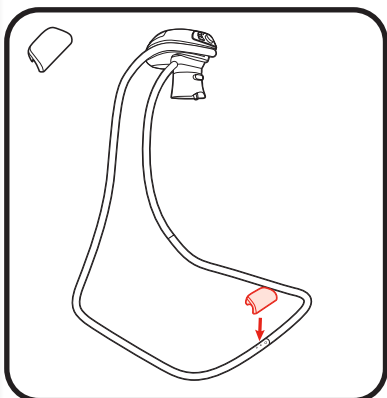
3. Inserte los tubos del costado de la base en los tubos de la pata como se indica.





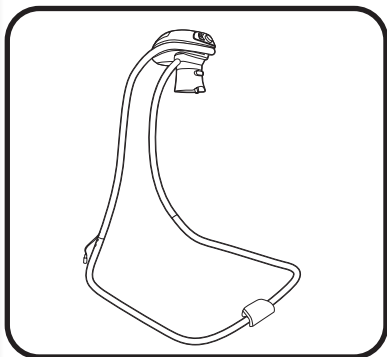
4. Grab base tubes and push down while inserting tubes together.

4. Agarre los tubos de la base y empújelos hacia abajo al insertar los tubos juntos.



5. Place the cover on tubes as shown.

5. Ponga la funda en los tubos como se indica.



6. Installation complete.

6. Instalación completa.

3-E Installing hanger tube

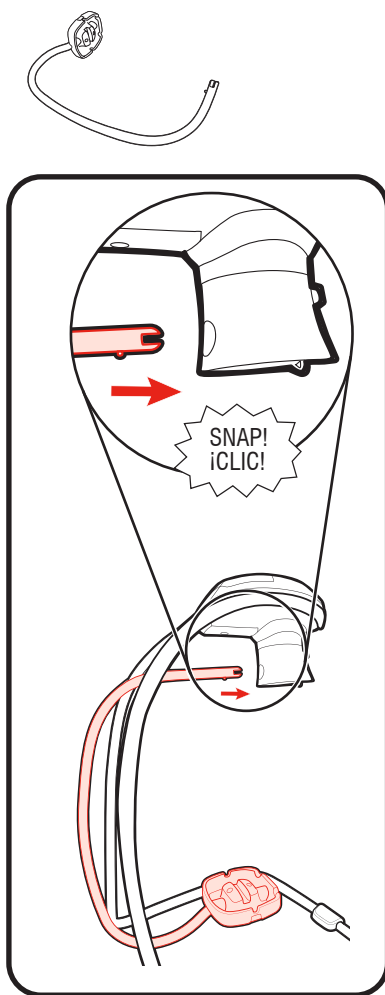
- Instalación de los tubos del colgante

1. Insert hanger tube into the center housing.

CHECK that hanger tube is secure in housing by pulling firmly on it.

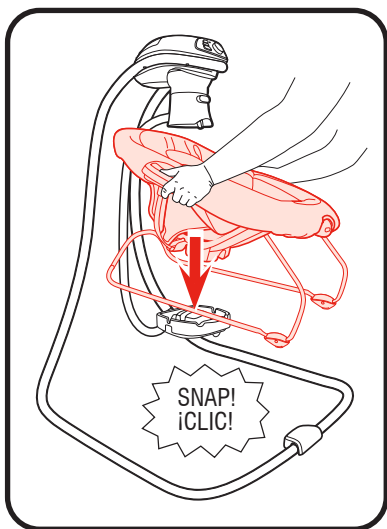
1. Ponga el tubo del colgante en el armazón del centro.

VERIFIQUE que el tubo del colgante esté seguro en el armazón tirándolo con firmeza.



3-F Attaching Bouncer

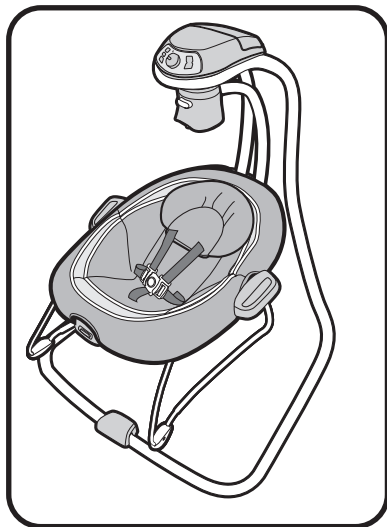
- Instalación del saltador



1. Hold bouncer by handles and attach bouncer to mount in center of hanger tube.

Always attach both sides of the bouncer to the hanger tube. Do not use the bouncer with the seat installed backwards or sideways.

CHECK to make sure it is attached by pulling up on it.



1. Agarre el saltador de las manijas y sujételo al montante en el centro del tubo del colgante.

Sujete siempre ambos lados del saltador al tubo del colgante.

No use el saltador con el asiento instalado hacia atrás o los costados.

VERIFIQUE para asegurarse de que esté sujetado tirándolo hacia arriba.

3-G Assembling Mobile • Cómo armar el móvil



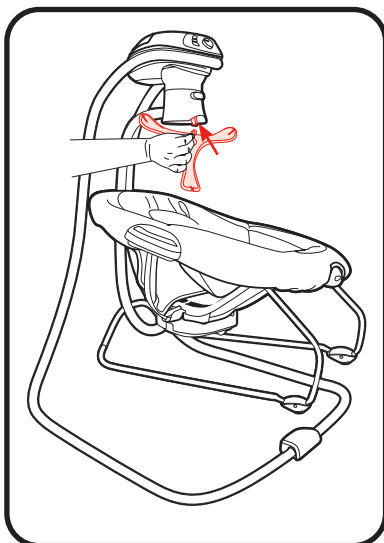
3X

Styles vary

Los estilos varían

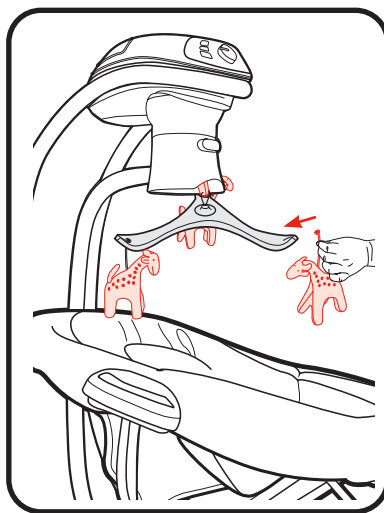
1. Attach loop in center of mobile to hook inside hub.

1. Sujete el bucle en el centro del móvil para engacharlo dentro del cubo.



2. Attach toys as shown.

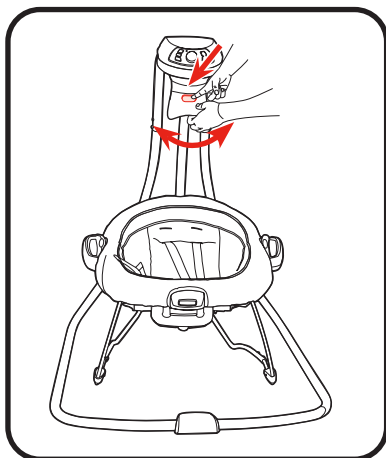
2. Instale los juguetes como se indica.



3 Assembly
• Ensamblaje

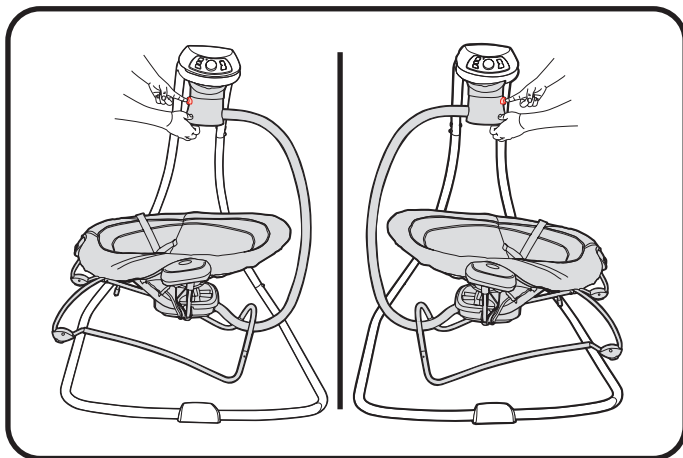
4-A To Adjust Seat Positions

- Cómo ajustar la posición del asiento



To adjust seat position, push button in on motor housing and rotate into one of three positions.

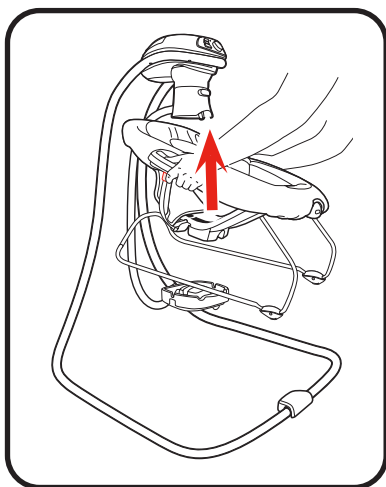
Para ajustar la posición del asiento, oprima el botón en el armazón del motor y gírelo a una de las tres posiciones.



4-B To Remove Bouncer • Cómo sacar el saltador

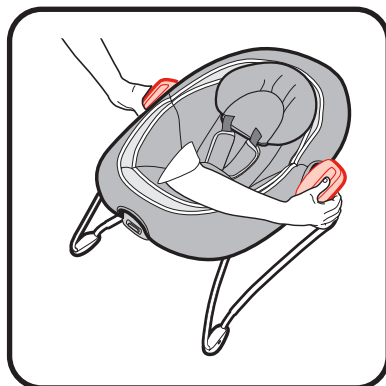
1. To use as bouncer, pull up on release trigger near handles on both sides of seat. Then pick up seat to remove from swing.

1. Para usarlo como saltador, tire hacia arriba del activador de la liberación cerca de las manijas de ambos lados del asiento. Luego levante el asiento para sacarlo del columpio.



2. When carrying with a child, always hold bouncer by the handles. Make sure child is secured by the restraint system.

2. Cuando lo transporta con un niño, siempre agarre el saltador de las manijas. Asegúrese de que el niño esté sujetado por el sistema de seguridad.

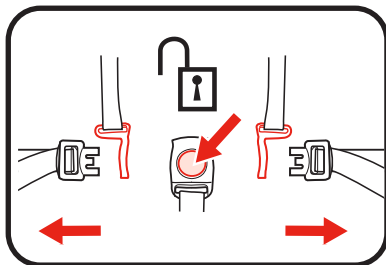


4-C To Secure Child • Cómo sujetar al niño

! WARNING **Falling Hazard:** Always use the seat belt.

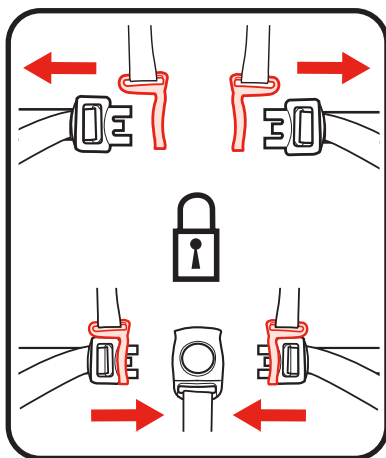
! ADVERTENCIA

Peligro de caídas: Use siempre el cinturón de seguridad.



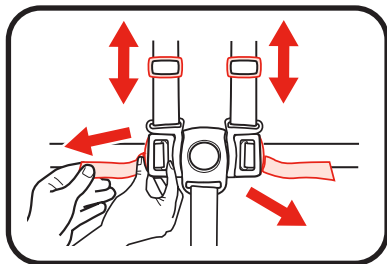
1. To open, press button on buckle to release the waist straps.

1. Para abrirlo, oprima el botón de la hebilla para liberar las correas de la cintura.



2. To close, slide shoulder strap connectors to waist straps and insert into buckle.

2. Para cerrarlo, deslice los conectores de las correas del hombro a las correas de la cintura y póngalos en la hebilla.

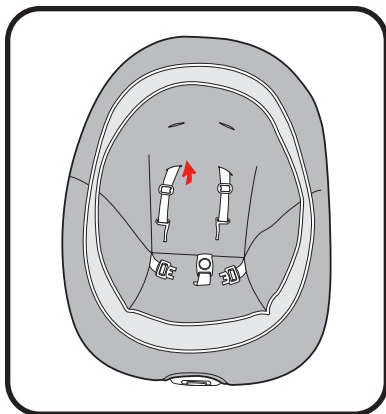


3. Use slide adjuster at shoulder and waist for tighter adjustment.

3. Use el ajustador deslizable del hombro y la cintura para ajustarlo más apretadamente.

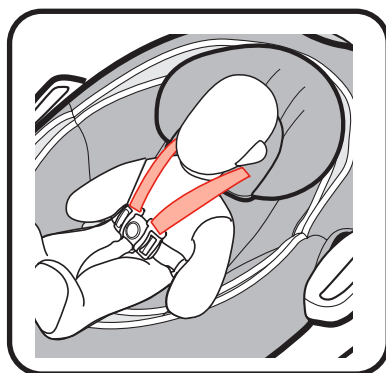
4. When changing harness strap slots, **MAKE SURE** harness straps are going through same slots in seat pad.

4. Cuando cambia las ranuras de las correas del arnés, **ASEGÚRESE** de que las correas del arnés pasen por las mismas ranuras de la almohadilla del asiento.



5. The harness straps must go into the slot that is even with or slightly above the shoulders. Avoid twisting straps.

5. Las correas del arnés deben pasar por la ranura a la altura o apenas por encima de los hombros. Evite doblar las correas.



4-D Installing Batteries (not included)

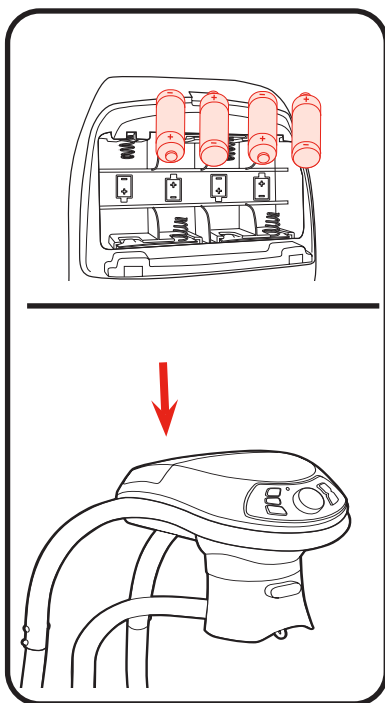
- Instalación de las pilas (no se incluyen)

WARNING

To avoid injury: Remove child from swing before changing batteries.

ADVERTENCIA

Para evitar lesiones: Saque al niño del columpio antes de cambiar las pilas.



1. **With baby out of swing**, open the battery compartment lid by inserting a screwdriver into the coin slot. Insert four D (LR20-1.5V) cell batteries. **CHECK that the batteries are put in correctly.** Your swing will not run if the batteries are put in backwards.

1. **Con el bebé fuera del columpio**, abra la tapa del compartimiento de las pilas insertando un destornillador en la ranura de la moneda. Inserte cuatro pilas D (LR20-1,5V). **VERIFIQUE que las pilas están correctamente instaladas.** Su columpio no funcionará si las pilas están puestas al revés.

4-E To Use Wall Plug

• Cómo usar un tomacorriente de la pared

! WARNING

Product does not recharge batteries.

When AC adapter is in use, batteries will automatically shut off.

DO NOT place product near water and moisture. Do not use the product near possible wet areas, such as a bathtub, shower, wash basin, sink, laundry tub, swimming pool, wet basement, etc.

DO NOT use the AC adaptor if it has been exposed to liquids, has been dropped, or is damaged.

Protect the power cord. Place it so it is not walked on or pinched by furniture or other items.

! WARNING

Strangulation Hazard: Keep this cord out of the reach of children. **DO NOT** use with an extension cord. Use only power cord provided.

! ADVERTENCIA

El producto no recarga las pilas. Cuando se usa el adaptador de corriente alternada, las pilas se apagan automáticamente.

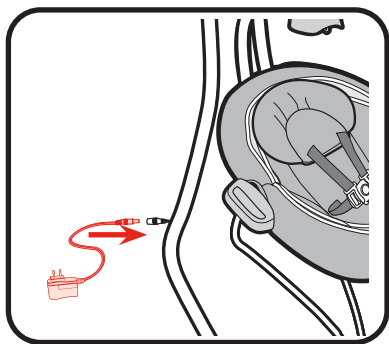
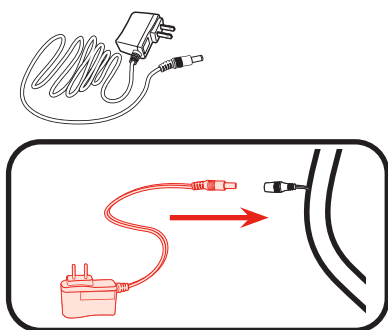
NO ponga el producto cerca del agua y la humedad. No use el producto cerca de lugares posiblemente húmedos, tales como una bañera, ducha, lavadero, fregadero, palangana para lavar la ropa, piscina, sótano húmedo, etc.

NO use el adaptador de corriente alternada si ha estado en contacto con líquidos, se ha caído o se está dañado.

Proteja el cordón eléctrico. Póngalo de manera que nadie lo pise ni quede apretado entre muebles u otros artículos.

! ADVERTENCIA

Peligro de estrangulación: Mantenga este cordón lejos del alcance de los niños. **NO** lo use con un cordón de extensión. Use solamente el cordón eléctrico provisto.



4-F Starting Swing (6 Speed)

• Activación del columpio (6 velocidades)

⚠ WARNING avoid serious injury from falling or sliding out. Always use seat belt. After fastening buckles, adjust belts to get a snug fit around your infant.

TO TURN SWING ON:

Rotate the speed dial clockwise, and lightly push the swing to get it started. Observe the swinging motion for a minute. It takes time for the swing to adjust to a setting. Change setting if needed by moving the dial clockwise for faster speeds or counter-clockwise for slower.

TO TURN SWING OFF: Turn dial counter-clockwise until it “CLICKS” into the “OFF” position.

Your seat may be stopped at any time the motor is running without damaging the motor.

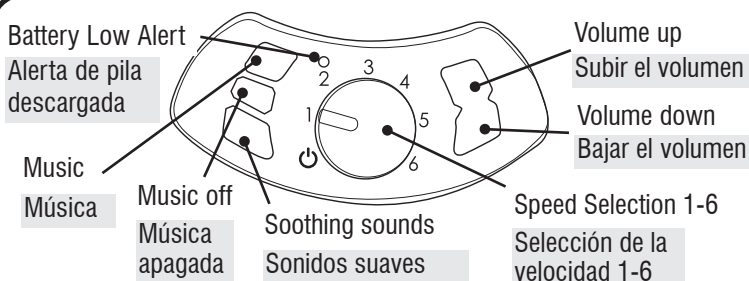
⚠ ADVERTENCIA por caídas o resbalos. Use siempre el cinturón de seguridad. Luego de sujetar las hebillas, ajuste los cinturones para lograr un calce apretado alrededor de su bebé.

PARA ACTIVAR EL COLUMPIO:

Gire el dial de la velocidad en el sentido de las agujas del reloj y lentamente empuje el columpio para que se active. Observe el movimiento del columpio durante un minuto. Se necesita tiempo para que el columpio se ajuste a un determinado valor. Cambie el valor si es necesario moviendo el dial en el sentido de las agujas del reloj para aumentar la velocidad o en el sentido opuesto a las agujas del reloj para reducir la velocidad.

PARA DESACTIVAR EL COLUMPIO: Gire el dial en el sentido opuesto a las agujas del reloj hasta que se haga “CLIC” en la posición “APAGADO” (OFF).

Se puede detener el asiento en cualquier momento en que funciona el motor sin dañar el motor.



(Music) Selects music. All ten songs will play in turn and then start again with the first song. Skip a song by pressing the button. Music will automatically shut off 60 minutes after the last button press or speed change.



(Música) Selecciona la música. Las diez canciones se escucharán una por vez y luego comenzarán de nuevo con la primera canción. Si oprime el botón, se puede saltar una canción. La música se apagará automáticamente 60 minutos después de que se oprima el botón por última vez o se cambie la velocidad.

(Soothing Sounds) Selects from five soothing sounds from nature: womb sounds, stream, forest, white noise, and distant storm. The selected soothing sound will play continuously until a different sound is selected or the timer turns the product off. Press the button to skip to the next sound.



(Sonidos suaves) Seleccione entre los cinco sonidos de la naturaleza que tranquilizan: sonidos del vientre, de un arroyo, de un bosque, blanco y de una tormenta lejana. El sonido suave seleccionado se escuchará continuamente hasta que se seleccione un sonido diferente o el reloj apague el producto. Oprima el botón para pasar al sonido siguiente.

(Volume Up) Raises sound/music volume.

(Subir el volumen) Sube el volumen del sonido o la música.



(Volume Down) Lowers sound/music volume.

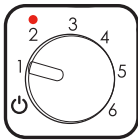
(Bajar el volumen) Baja el volumen del sonido o la música.



(Music off) Turns off all sound/music.

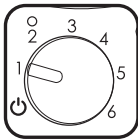
(Apagar la música) Apaga todos los sonidos o la música.





Low Battery Alert- When you select a swing speed (other than OFF) it will check the battery voltage if they are installed. If the batteries are low, the LED will blink - 1 second on, 1 second off.

Alerta de pila descargada- Cuando usted selecciona una velocidad del columpio (que no sea OFF) verificará el voltaje de las pilas si están instaladas. Si las pilas están descargadas, el diodo electroluminiscente destellará: 1 segundo encendido y 1 segundo apagado.



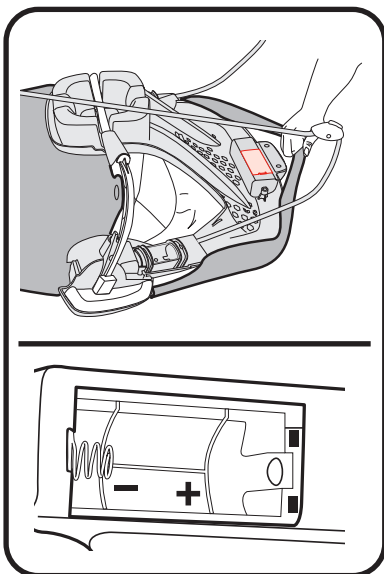
1-6 set the speed of the product. Speed 1 moves the product a little. Speed 6 moves the product through its full range.

Programe 1 a 6 la velocidad del producto. La velocidad 1 mueve al producto un poco. La velocidad 6 mueve al producto a toda su velocidad.

4-G To Use Vibration • Cómo usar la vibración

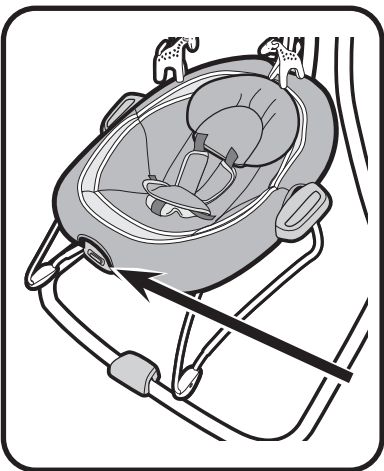
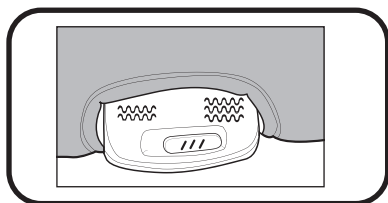
1. Remove battery lid, found under seat, with a key and insert 1-D (LR20-1.5V) battery in module. Replace lid.

1. Saque la tapa de las pilas que se encuentra debajo del asiento con una llave e inserte 1 pila D (LR20-1,5V) en el módulo. Vuelva a poner la tapa.



2. **Vibration:** Turn to one of two settings.

2. **Vibración:** Gírelo hasta que llegue a uno de los dos valores.



4-H Problem Solving • Solución de problemas

SWING WON'T OPERATE:

1. No batteries in swing.
2. Batteries dead.
3. Speed setting too low.
4. Batteries in backwards — check “+” and “-”.
5. Corrosion on battery terminals. Rotate batteries in place against terminals, or clean with sandpaper or steel wool if corrosion is severe.
6. Baby grabbing swing legs. (Discontinue use.)
7. Push swing to start.

SEAT DOESN'T SWING VERY HIGH:

1. Control setting too low.
2. Blanket hanging down, causing increased wind resistance.
3. Batteries too weak.
4. Baby too heavy or too active. (Discontinue use.)
5. Soft carpet (swings higher on hard floors).

EL COLUMPIO NO FUNCIONA:

1. No hay pilas en el columpio.
2. Las pilas están gastadas.
3. La velocidad es demasiado baja.
4. Las pilas están colocadas al revés, verifique “+” y “-”.
5. Corrosión en los terminales de las pilas. Gire las pilas en su lugar contra los terminales o límpielas con papel de lija o lana de acero si la corrosión es severa.
6. El bebé agarra las patas del columpio. (Deje de usarlo).
7. Empuje el columpio para activarlo.

EL ASIENTO NO LLEGA DEMASIADO ALTO:

1. El control es demasiado bajo.
2. La frazada cuelga causando mayor resistencia al viento.
3. Pilas descargadas.
4. El bebé es demasiado pesado o activo. (Deje de usarlo).
5. Alfombra blanda (se mueve más en pisos duros).

5-A Care and Maintenance

• Atención y mantenimiento

- **FROM TIME TO TIME CHECK YOUR SWING** for loose screws, worn parts, torn material or stitching. Replace or repair the parts as needed. Use only Graco replacement parts.
- **TO CLEAN SEAT COVER**, Refer to your care tag on your seat pad for washing instructions. NO BLEACH.
- **TO CLEAN FRAME**, use only household soap and warm water. NO BLEACH OR DETERGENT.
- **EXCESSIVE EXPOSURE TO SUN OR HEAT** could cause fading or warping of parts.
- **DE VEZ EN CUANDO, INSPECCIONE EL COLUMPIO** para determinar si hay tornillos flojos, piezas gastadas, material o puntos rotos. Reemplace o repare las piezas según sea necesario. Use solamente piezas de repuesto Graco.
- **PARA LIMPIAR LA FUNDA DEL ASIENTO**, consulte la etiqueta de cuidado de la almohadilla del asiento para obtener las instrucciones para el lavado. NO USE BLANQUEADOR.
- **PARA LIMPIAR EL ARMAZÓN**, use solamente jabón de uso doméstico y agua tibia. NO USE BLANQUEADOR NI DETERGENTE.
- **EL CONTACTO EXCESIVO CON EL SOL O EL CALOR** podría causar decoloramiento o torcedura de las piezas.

5-B Replacement Parts • Warranty Information (USA)
Piezas de repuesto • Servicio de la garantía (EE.UU.)

To purchase parts or accessories or for warranty information in the United States, please contact us at the following:

Para comprar repuestos o accesorios o para el servicio de la garantía en los Estados Unidos, por favor comuníquese con nosotros en:

www.gracobaby.com
or/o
1-800-345-4109

5-C Product Registration (USA)
Registro del producto (EE.UU.)

To register your Graco product from within the U.S.A. visit us online at www.gracobaby.com/productregistration or return registration card provided with your product. We currently do not accept product registrations from those living outside the United States of America.

Para registrar su producto Graco desde dentro de los EE.UU., visítenos en línea en www.gracobaby.com/productregistration o envíe la tarjeta de registro provista con su producto. Actualmente no aceptamos registros de los productos de quienes viven fuera de los Estados Unidos de América.